



SUIRAN HOTEL
KYOTO

Press Release

2021年6月22日

翠嵐 ラグジュアリーコレクションホテル 京都 平安時代に思いを馳せながら、嵐山での風雅な船遊びを 「嵐山鶺鴒」貸切鑑賞船付宿泊プラン「ほたるび蛍火」を販売開始

2021年7月1日(木)～9月23日(木・祝)まで

すいらん「翠嵐 ラグジュアリーコレクションホテル 京都」(所在地:京都市右京区、総支配人:羽鳥寛之)では、2021年7月1日(木)から9月23日(木・祝)まで、「嵐山鶺鴒」貸切鑑賞船付宿泊プラン「ほたるび蛍火」を販売いたします。



平安の昔より貴人が愛した風光明媚な嵐山にて、毎年行われる夏の風物詩「嵐山鶺鴒」。歴史は古く、1,150年以上前、せいわ清和天皇(在位:858-876年)が宮廷鶺鴒をご覧になったことから始まったといわれています。

宿泊プラン「ほたるび蛍火」は、貸切の鶺鴒鑑賞船にてシャンパンとカナッペをお愉しみいただきながら「嵐山鶺鴒」を鑑賞するエクスクルーシブな体験を提供するプランです。古より変わらない夕暮れ時の情景の中、篝火を灯しゆったり行き交う鶺鴒船と鶺鴒の妙技をご覧いただいた後、当プランご利用のお客様の為に、金魚が泳ぐように水面を走る伝統花火「金魚花火」を披露いたします。舟遊びをお愉しみいただいた後は、ホテル内レストラン「京 翠嵐」にて、京の夏を代表する鮎や鱧など、季節の滋味をご堪能いただけるディナー会席で、雅なひと時を提供いたします。

平安貴族がかつて愉しんでいた保津川での夕涼み。蛍のように風雅な光を放つ篝火に酔いしれながら、嵐山の夏の宵を粋にお過ごしください。

「嵐山鵜飼」貸切鑑賞船付宿泊プラン「蛍火」概要

- 宿泊期間： 2021年7月1日(木)～9月23日(木・祝)まで
- 料金： 1室2名利用時 1名様 103,794円～
(税金・サービス料込、宿泊税別)
- プラン内容：
- ・一泊二日のホテル滞在
 - ・「嵐山鵜飼」貸切観賞船からの鵜飼観賞
並びに花火鑑賞
(所要時間約60分、シャンパン・カナッペ付き)
 - ・レストラン「京 翠嵐」にてディナー
 - ・レストラン「京 翠嵐」にてご朝食
(和・洋よりお選びいただけます)
 - ・鉄道駅とホテル間、片道の送迎サービス
(京都駅または近隣嵐山駅ご利用の場合)
 - ・WIFI無料アクセス
- スケジュール：
- | | |
|---------|-------------|
| チェックイン： | 15:00～ |
| 貸切船乗船： | 18:30～ |
| 鵜飼鑑賞： | 19:00～ |
| 花火鑑賞： | 19:30～ |
| ディナー： | 19:45～21:00 |

ご予約・お問い合わせ： 075-872-1717 (宿泊予約直通)、
またはreservations@suirankyoto.com (宿泊予約) まで

※除外日： 8月16日(月)

※天候または河川の増水により欠航になる場合がございます。

※政府の要請等により、スケジュールが変更になる場合がございます。

※料金のご利用日により変わります。詳しくはホテルまでお問い合わせ下さい。

※露天風呂付客室にご宿泊の場合は入湯税(大人1名あたり150円)が加算されます。

※上記スケジュールは7月1日～8月31日まで、9月1日～23日は時間が変更となり

貸切船乗船は18:00～、鵜飼観賞は18:30～となりますのでご注意ください。

※ホテルの感染予防対策は<https://www.suihotels.com/suiran-kyoto/info/?dp=20200806140759>をご覧ください。

その他、鵜飼鑑賞付きディナープランもございます。詳しくは <https://www.suihotels.com/suiran-kyoto/guestrooms/ukai2021/>

をご覧ください。



船内イメージ



「金魚花火」イメージ



ディナーイメージ

「嵐山鶺鴒」について

保津川(大堰川)の鶺鴒は平安時代には貴族に親しまれ、嵐山にはみずしどころ御厨子所に所属する鶺鴒が宮中に鮎を納めていたとされています。現在では、鶺鴒は毎年7月1日より2ヵ月半行われる、嵐山の夏の風物詩として多くの観光客に親しまれています。夕刻、篝火を灯した2艘の鶺鴒舟にそれぞれ烏帽子と腰蓑を纏った鶺鴒匠が乗り、鶺鴒と共に上流より登場、鶺鴒が鮎を捕まえるたびに観客から歓声が上がり、悠久の自然とともに夏の宵を演出します。



「嵐山鶺鴒」イメージ

ラグジュアリーコレクションホテル&リゾートについて

マリオット・インターナショナルが展開するラグジュアリーコレクションは、世界的に名高いホテルやリゾートばかりを集めたコレクションです。世界有数のエキサイティングで人気の高い土地を巡る旅の拠点として、かけがえのない思い出がいつまでも残るような本物の旅行体験を提供いたします。各ホテルやリゾートがその土地特有の雰囲気に溶け込む美しい佇まいで、その土地本来の魅力を伝えます。ラグジュアリーコレクションの歴史は1906年、ヨーロッパでもっとも名高いアイコンのホテルを集めたCIGA®ブランドとして創業し、今では35を超える国と地域に世界最高峰のホテルやリゾートを120軒も有するコレクションに成長しています。加盟ホテルの多くが1世紀以上の歴史を持ち、すべて国際的に世界最高峰と認知されるホテルばかりです。さらに詳しい情報や新たな開業情報については、theluxurycollection.comをご覧ください。Twitter、Instagram、Facebookでも情報を発信しています。ラグジュアリーコレクションはマリオット・インターナショナルのグローバル・トラベル・プログラムであるMarriott Bonvoy™(マリオット ボンヴォイ)に参加しています。Marriott Bonvoyは会員の皆さまに並外れたグローバルブランドポートフォリオやMarriott Bonvoy Momentsでの体験、そして無料ホテル宿泊に向けたポイントやエリートステータス昇格に向けた泊数獲得を含む、比類なき特典をお届けします。無料会員登録やプログラム詳細については、MarriottBonvoy.marriott.comをご覧ください。

マリオット・インターナショナルについて

マリオット・インターナショナル(NASDAQ: MAR、本社: 米国メリーランド州ベセスダ)は、133カ国・地域に30のブランド、合わせて7,600軒以上の宿泊施設を擁するホスピタリティ企業です。世界中でホテルの運営およびフランチャイズや、リゾートのオーナーシップ・プログラムを展開しています。当社は、受賞歴を誇る旅行プログラム、Marriott Bonvoy™(マリオット ボンヴォイ)を提供しています。詳しい情報は、www.marriott.comをご覧ください。また最新の企業ニュースは、www.marriottnewscenter.comをご覧ください。Facebookや@MarriottIntlにてTwitterとInstagramでも情報発信しています。

<本件に関する報道機関からのお問合せ先>

翠嵐 ラグジュアリーコレクションホテル 京都 佐藤・高井

TEL:075-872-0105 FAX:075-872-0103 E-mail: press@suirankyoto.com